

21.2.2014

A7-0272/ 001-057

AMANDMANI 001-057

podnositelj Odbor za industriju, istraživanje i energetiku

Izvješće

Evžen Tošenovský

Transeuropske telekomunikacijske mreže

A7-0272/2013

Prijedlog uredbe (COM(2013)0329 – C7-0149/2013 – 2011/0299(COD))

Amandman 1

Prijedlog Uredbe

Naslov

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

UREDBA EUROPSKOG PARLAMENTA
I VIJEĆA

UREDBA EUROPSKOG PARLAMENTA
I VIJEĆA

Amandman 2

Prijedlog Uredbe

Uvodna izjava 1.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(1) **Telekomunikacijske** mreže i usluge sve više postaju infrastrukture temeljene na internetu što dokazuju međusobno usko povezane širokopojasne mreže i digitalne usluge. Internet postaje dominantna platforma u području komunikacija, usluga i poslovanja. Stoga je opća dostupnost pristupa brzom internetu i digitalnim uslugama diljem Europe nužna za

(1) **Digitalne** mreže i usluge sve više postaju infrastrukture temeljene na internetu što dokazuju međusobno usko povezane širokopojasne mreže i digitalne usluge. Internet postaje dominantna platforma u području komunikacija, usluga, **obrazovanja, sudjelovanja u društvenom i političkom životu** i poslovanja. Stoga je opća dostupnost pristupa **raširenom**, brzom **i sigurnom**

gospodarski rast i jedinstveno tržište.

internetu i digitalnim uslugama diljem Europe nužna za **društveni i** gospodarski rast, **konkurentnost, društvenu uključenost** i jedinstveno tržište.

Amandman 3

Prijedlog Uredbe

Uvodna izjava 4.a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(4a) Zbog razvoja širokopojasnih i brzih širokopojasnih mreža i digitalnih usluga doći će do pojačane potrebe za europskim tehničkim standardima. Programi istraživanja i razvoja Europske unije i pojačani nadzor standardizacijskih postupaka nužni su da bi Unija imala središnju ulogu u telekomunikacijskoj industriji.

Amandman 4

Prijedlog Uredbe

Uvodna izjava 5.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(5) Opsežna pilot-istraživanja među državama članicama sufinancirana iz Programa za konkurentnost i inovacije, poput PEPPOL-a, STORK-a, epSOS-a, eCODEX-a ili SPOCS-a, potvrdila su ključne prekogranične digitalne usluge na unutarnjem tržištu, na temelju zajedničkih obrazaca. Te su usluge već postigle, ili će tek postići, razinu zrelosti koja je nužna za njihovo uvođenje. Postojeći projekti od zajedničkog interesa već su jasno potvrdili kako djelovanje na razini Europe znači dodanu vrijednost, na primjer, u području kulturne baštine (Europeana), zaštite djece (Program za sigurniji internet - eng. Safer Internet), socijalne zaštite (EESSI), dok su predloženi i drugi projekti, poput onih o zaštiti potrošača (ODR).

(5) Opsežna pilot-istraživanja među državama članicama sufinancirana iz Programa za konkurentnost i inovacije, poput PEPPOL-a, STORK-a, epSOS-a, eCODEX-a ili SPOCS-a, potvrdila su ključne prekogranične digitalne usluge na unutarnjem tržištu, na temelju zajedničkih obrazaca. Te su usluge već postigle, ili će tek postići, razinu zrelosti koja je nužna za njihovo uvođenje. Postojeći projekti od zajedničkog interesa već su jasno potvrdili kako djelovanje na razini Europe znači dodanu vrijednost, na primjer, u području kulturne baštine (Europeana), zaštite djece (Program za sigurniji internet - eng. Safer Internet, ***uključujući program Better Internet for Kids***), socijalne zaštite (EESSI), dok su predloženi i drugi projekti,

poput onih o zaštiti potrošača (ODR).

Amandman 5

Prijedlog Uredbe

Uvodna izjava 5.a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(5a) Bilo koje aktivnosti s namjerom pokretanja ili razvoja prekograničnih digitalnih usluga u okviru Digitalnog programa trebale bi uključivati niz mjera i instrumenata s ciljem zaštite i promicanja dječjih prava u mrežnom okruženju.

Amandman 6

Prijedlog Uredbe

Uvodna izjava 5.b (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(5b) Zbog njegove prepoznate važnosti za zaštitu i osnaživanje djece, od 2014. nadalje osigurana je dostupnost Programa za sigurniji internet (budući program Better Internet for Kids) □ s informativnim centrima, telefonima za pomoć i SOS telefonima.

Amandman 7

Prijedlog Uredbe

Uvodna izjava 5.c (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(5c) Mora se nastaviti financiranje Programa za sigurniji internet, uključujući centre za sigurniji internet (s informativnim centrima, telefonima za pomoć i SOS telefonima) u državama članicama, i programa Better Internet for Kids.

Amandman 8

Prijedlog Uredbe

Uvodna izjava 7.

Tekst koji je predložila Komisija

(7) Što se tiče infrastruktura digitalnih usluga, obrasci imaju prednost pred ostalim infrastrukturama digitalnih usluga, jer su oni **preduvjet za potonje**. Infrastrukture digitalnih usluga trebale bi, među ostalim, stvoriti europsku dodanu vrijednost i zadovoljiti provjerene potrebe. Trebale bi biti dovoljno zrele za uvođenje, tehnički i operativno, što je dokazano naročito kroz uspješnu provedbu pilot-istraživanja. Trebale bi se temeljiti na konkretnom planu održivosti radi osiguravanja dugoročnog rada platformi za osnovne usluge izvan Instrumenta za povezivanje Europe (CEF-a). Stoga bi financijsku pomoć u skladu s ovom Uredbom trebalo vremenom postupno ukidati, gdje god je to moguće, a mobilizirati financiranje iz izvora izvan Instrumenta za povezivanje Europe.

Izmjena

(7) Što se tiče infrastruktura digitalnih usluga, obrasci ***i infrastrukture digitalnih usluga s elementima koje mogu koristiti drugi pružatelji usluga*** imaju prednost pred ostalim infrastrukturama digitalnih usluga, jer oni ***čine osnovu na koju se potonji nadovezuju***. Infrastrukture digitalnih usluga trebale bi, među ostalim, stvoriti europsku dodanu vrijednost i zadovoljiti provjerene potrebe. Trebale bi biti dovoljno zrele za uvođenje, tehnički i operativno, što je dokazano naročito kroz uspješnu provedbu pilot-istraživanja. Trebale bi se temeljiti na konkretnom planu održivosti radi osiguravanja dugoročnog rada platformi za osnovne usluge izvan Instrumenta za povezivanje Europe (CEF-a). Stoga bi financijsku pomoć u skladu s ovom Uredbom trebalo vremenom postupno ukidati, gdje god je to moguće, a mobilizirati financiranje iz izvora izvan Instrumenta za povezivanje Europe.

Amandman 9

Prijedlog Uredbe

Uvodna izjava 8.

Tekst koji je predložila Komisija

(8) Infrastrukture digitalnih usluga koje su potrebne kako bi se ispunile zakonske obveze u skladu sa zakonodavstvom Europske unije i/ili razvili ili osigurali obrasci, s mogućim snažnim učinkom na razvoj paneuropskih javnih usluga, trebale bi imati prednost pri financiranju radi podržavanja višestrukih infrastruktura digitalnih usluga i postupne izgradnje europskog ekosustava interoperabilnosti. U ovom se kontekstu pod zakonskim obvezama

Izmjena

Briše se.

podrazumijevaju posebne odredbe kojima se zahtijeva bilo razvijanje ili uporaba infrastruktura digitalnih usluga, bilo rezultati koji se mogu ostvariti jedino kroz europske infrastrukture digitalnih usluga.

Amandman 10

Prijedlog Uredbe Uvodna izjava 11.

Tekst koji je predložila Komisija

(11) Digitalnim planom za Europu propisano je da bi do 2020. svi Europljani trebali imati brzinu pristupa internetu veću od 30 Mbps i da bi 50 % ili više europskih kućanstava trebalo biti pretplaćeno na internetske veze brže od 100 Mbps.

Izmjena

(11) Digitalnim planom za Europu propisano je da bi do 2020. svi Europljani trebali imati brzinu pristupa internetu veću od 30 Mbps i da bi 50 % ili više europskih kućanstava trebalo biti pretplaćeno na internetske veze brže od 100 Mbps.
Međutim, s obzirom na brz razvoj tehnologija koje omogućavaju sve brže internetske veze, danas je prikladno u svim kućanstvima Unije ciljati na internetske veze brže od 100 Mbps te na to da više od 50 % kućanstava ima pristup od 1 Gbps.

Amandman 11

Prijedlog Uredbe Uvodna izjava 11.a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

Europsko tržište s gotovo 500 milijuna ljudi spojenih na brzu širokopoljasnu mrežu djelovalo bi poticajno na razvoj unutarnjeg tržišta. To bi tržište imalo globalno jedinstvenu kritičnu masu korisnika i pružalo svim regijama nove mogućnosti, a svakom korisniku povećanu vrijednost, dok bi Uniji osiguralo mogućnost da bude vodeće svjetsko gospodarstvo koja se temelji na znanju. Brzo uvođenje brzih širokopoljasnih mreža presudno je za razvoj europske produktivnosti i nastanak novih i malih poduzeća koja mogu biti

vođe u različitim sektorima, na primjer u zdravstvu, proizvodnji i uslužnim industrijama.

Amandman 12

Prijedlog Uredbe Uvodna izjava 11.b (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(11b) Kombinacija novih mogućnosti u pogledu infrastrukture te novih, inovativnih i interoperabilnih usluga trebala bi pokrenuti uspješan krug poticanjem veće potražnje za brzom širokopojasnom mrežom na koju bi, u komercijalnom smislu, bilo preporučljivo odgovoriti.

Amandman 13

Prijedlog Uredbe Uvodna izjava 11.c (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(11c) Dok je uporaba optičkih i ultrabrzih širokopojasnih veza u Uniji i dalje na nezadovoljavajućoj razini, druga gospodarstva u svijetu preuzimaju globalno vodstvo ponudom znatno većih kapaciteta i brzina od 1 Gbps i više. Ključno je ulagati u optičke veze, i u kućanstvima i u pasivnoj infrastrukturi sporedne mreže, ako je cilj Unije postati središte inovativnosti, znanja i usluga.

Amandman 14

Prijedlog Uredbe Uvodna izjava 11.d (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(11d) Ciljeve za 2020. treba revidirati s

namjerom ostvarivanja najbrže širokopolasne veze na svijetu u Uniji i to nastojanjima da do 2020. svi državljani Unije imaju pristup brzini od 100 Mbps i da 50 % kućanstava ima pristup brzini od 1 Gbps ili većoj.

Amandman 15

Prijedlog Uredbe Uvodna izjava 13.a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(13a) Javna sredstva za širokopolasne mreže treba utrošiti samo na infrastrukture otvorene za natjecanje. Samo mreže otvorene za natjecanje putem ovlaštenog pristupa treće osobe mogu osigurati cjenovno prihvatljive konkurentne usluge i inovativnost za potrošače i poduzeća.

Amandman 16

Prijedlog Uredbe Uvodna izjava 13.b (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(13b) Osigurati da potrošači mogu lako pristupiti sadržaju, uslugama i aplikacijama prema svom izboru i dijeliti ih putem jedinstvene internetske pretplate od ključne je važnosti kako bi se zaokružilo jedinstveno digitalno tržište Unije. U tom kontekstu, rezultati BEREC-ovog istraživanja iz svibnja 2012. pokazuju da se barem 20 % korisnika mobilnog interneta u Europi suočava s određenim oblikom ograničene mogućnosti pristupa VoIP uslugama. Iako se očekuje da će natjecanje disciplinirati operatore, napredak je vrlo spor pa bi javno financiranim telekomunikacijskim mrežama na koje se odnosi ova Uredba trebalo zabraniti

blokiranje zakonitih usluga.

Amandman 17

Prijedlog Uredbe Uvodna izjava 19.a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(19a) Postoji potreba za prikupljanjem informacija i statističkih podataka o javnim radovima za koje je vjerojatno da će se koristiti, djelomice ili u potpunosti, za instaliranje mreža nove generacije, i za uspostavljanje baze podataka za nadzor tih radova i izrade europskog registra telekomunikacijskih mreža, uz nadopunu, gdje je to moguće, sličnim informacijama o energetske i prometnim mrežama.

Amandman 18

Prijedlog Uredbe Uvodna izjava 22.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(22) Komisiji treba pomagati stručna skupina predstavnika država članica s kojom se savjetuje i koja doprinosi, među ostalim, nadzoru provedbe tih smjernica, planiranju, procjeni i rješavanju poteškoća s provedbom. Komisiji treba pomagati stručna skupina predstavnika svih država članica s kojom se savjetuje i koja doprinosi, među ostalim, nadzoru provedbe tih smjernica, planiranju, procjeni i rješavanju poteškoća s provedbom.

(22) Komisiji treba pomagati stručna skupina predstavnika svih država članica s kojom se savjetuje i koja doprinosi, među ostalim, nadzoru provedbe tih smjernica, planiranju, procjeni i rješavanju poteškoća s provedbom.

Amandman 19

Prijedlog Uredbe Članak 1. – stavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

1. Ovom se Uredbom utvrđuju smjernice

1. 1. Ovom se Uredbom utvrđuju smjernice

za pravodobno uvođenje i interoperabilnost projekata od zajedničkog interesa na području transeuropskih **telekomunikacijskih** mreža.

za pravodobno uvođenje i interoperabilnost projekata od zajedničkog interesa na području transeuropskih **digitalnih** mreža.

Amandman 20

Prijedlog Uredbe

Članak 2. – stavak 2. – točka a

Tekst koji je predložila Komisija

(a) „**Telekomunikacijske** mreže” označavaju širokopoljasne mreže i infrastrukture digitalnih usluga.

Izmjena

(a) „**Digitalne** mreže” označavaju širokopoljasne mreže i infrastrukture digitalnih usluga.

Amandman 21

Prijedlog Uredbe

Članak 2. – stavak 2. – točka f

Tekst koji je predložila Komisija

(f) „Širokopoljasne mreže” označavaju mreže sa žičnim i bežičnim pristupom, prateću infrastrukturu i osnovne mreže s kapacitetom pružanja povezivosti vrlo visoke brzine, čime doprinose ciljevima širokopoljasne mreže **Digitalnog plana za Europu**.

Izmjena

(f) „Širokopoljasne mreže” označavaju mreže sa žičnim i bežičnim pristupom, prateću infrastrukturu i osnovne mreže s kapacitetom pružanja povezivosti vrlo visoke brzine, čime doprinose ciljevima širokopoljasne mreže **brzine 100 Mbps i 1 Gbps, a gdje je to moguće, i veće**.

Amandman 22

Prijedlog Uredbe

Članak 3. – stavak 2. – točka a

Tekst koji je predložila Komisija

(a) gospodarski rast i podrška zaokruživanju digitalnog jedinstvenog tržišta u prilog konkurentnosti europskog gospodarstva, uključujući mala i srednja poduzeća.

Izmjena

(a) gospodarski rast i podrška zaokruživanju **i neometanom funkcioniranju** digitalnog jedinstvenog tržišta u prilog konkurentnosti europskog gospodarstva, uključujući mala i srednja poduzeća.

Amandman 23

Prijedlog Uredbe

Članak 3. – stavak 2. – točka b

Tekst koji je predložila Komisija

(b) poboljšanja u svakodnevnom životu građana, poduzeća i vlada promicanjem međusobne povezanosti i međudjelovanja nacionalnih, regionalnih i lokalnih telekomunikacijskih mreža kao i pristupa tim mrežama.

Izmjena

(b) poboljšanja u svakodnevnom životu građana, poduzeća i vlada **na svim razinama** promicanjem **širokopojasnih mreža**, međusobne povezanosti i međudjelovanja nacionalnih, regionalnih i lokalnih telekomunikacijskih mreža kao i **otvorenog i nediskriminatornog** pristupa tim mrežama **i digitalne uključenosti, imajući pritom na umu da slabije naseljene i manje razvijene regije moraju biti uključene i opskrbljene vezama. Radi zaokruživanja jedinstvenog digitalnog tržišta, potrebna je uska suradnja i usklađivanje aktivnosti iz programa Instrumenta za povezivanje Europe s nacionalnim i regionalnim aktivnostima na širokopojasnim mrežama.**

Amandman 24

Prijedlog Uredbe

Članak 4. □ stavak 1 – točka b a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(ba) jamčiti sigurno, uključivo i pozitivno mrežno okruženje za djecu i mlade;

Amandman 25

Prijedlog Uredbe

Članak 4. – stavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija

Projekti od zajedničkog interesa mogu obuhvaćati čitav svoj ciklus, uključujući studije izvedivosti, provedbu, stalni rad, usklađivanje i evaluaciju.

Izmjena

Projekti od zajedničkog interesa mogu obuhvaćati čitav svoj ciklus, uključujući studije izvedivosti, provedbu, stalni rad **i razvoj**, usklađivanje i evaluaciju.

Amandman 26

Prijedlog uredbe

Članak 5. – stavak 3.a (novi)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(3a) Financiranje se dodjeljuje s obzirom na konkretne potrebe korisnika, a naročito uravnoteženom podjelom između subvencija i inovativnih financijskih instrumenata.

Amandman 27

Prijedlog Uredbe

Članak 6. – stavak 1. - uvodni dio

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

1. Aktivnosti kojima se doprinosi projektima od zajedničkog interesa u području infrastrukture digitalnih usluga, kako bi bile prihvatljive za financiranje, moraju **kumulativno**:

1. Aktivnosti kojima se doprinosi projektima od zajedničkog interesa u području infrastrukture digitalnih usluga, kako bi bile prihvatljive za financiranje, moraju:

Amandman 28

Prijedlog Uredbe

Članak 6. – stavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

2. Obrasci **koji su nužni i** imaju izgleda za primjenu u razvoju, uspostavi i radu drugih infrastruktura digitalnih usluga, kako su navedene u prilogu, imaju prednost pri financiranju.

2. Obrasci i **zrele infrastrukture digitalnih usluga koje sadrže tehničke modele (poput modela interoperabilnih podataka, standarda za prava pristupa ili modela umrežavanja kojime se povezuju sve države članice)** koji imaju izgleda za primjenu u razvoju, uspostavi i radu drugih infrastruktura digitalnih usluga, kako su navedene u prilogu, imaju prednost pri financiranju.

Amandman 29

Prijedlog Uredbe

Članak 6. – stavak 3.

Tekst koji je predložila Komisija

3. ***U drugom redu*** prednost se daje infrastrukturama digitalnih usluga ***za provođenje posebnih odredbi zakonodavstva EU-a i koje se temelje na postojećim obrascima.***

Izmjena

3. Prednost se ***također*** daje ***ostalim*** infrastrukturama digitalnih usluga ***kako je navedeno u Prilogu (Odjeljak 1.2.) ove Uredbe.***

Amandman 30

Prijedlog Uredbe

Članak 6. – stavak 3.a (novi)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(3a) Budući da je platforma osnovnih usluga preduvjet za uspostavu infrastrukture digitalnih usluga, održavanje platformi osnovnih usluga i njihovih zajedničkih obrazaca, ima prednost pred generičkim uslugama.

Amandman 31

Prijedlog Uredbe

Članak 6. – stavak 4.

Tekst koji je predložila Komisija

4. Na temelju ciljeva iz članka 3. i u funkciji dostupnog proračuna, programima rada mogu se utvrditi daljnji kriteriji podobnosti i prednosti na području infrastruktura digitalnih usluga.

Izmjena

4. Na temelju ciljeva iz članka 3. i u funkciji dostupnog proračuna, ***programima rada kako su definirani u Uredbi (EU) br. / o uspostavi Instrumenta za povezivanje Europe („programi rada”)*** mogu se utvrditi daljnji kriteriji podobnosti i prednosti na području infrastruktura digitalnih usluga.

Amandman 32

Prijedlog Uredbe

Članak 6. – stavak 4.

Tekst koji je predložila Komisija

4. Na temelju ciljeva iz članka 3. i u funkciji dostupnog proračuna, programima rada mogu se utvrditi daljnji kriteriji podobnosti i prednosti na području infrastruktura digitalnih usluga.

Izmjena

4. Na temelju ciljeva iz članka 3. **i iz Priloga ovoj Uredbi** i u funkciji dostupnog proračuna, programima rada mogu se utvrditi daljnji kriteriji podobnosti i prednosti na području infrastruktura digitalnih usluga.

Amandman 33

Prijedlog Uredbe

Članak 6. – stavak 5. – točka a

Tekst koji je predložila Komisija

(a) značajno doprinijeti realizaciji ciljeva **Digitalnog plana za Europu**.

Izmjena

(a) značajno doprinijeti realizaciji ciljeva **o širokopojasnom internetu brzine od 100 MBps i 1Gbps, a gdje je moguće i više**.

Amandman 34

Prijedlog Uredbe

Članak 6. – stavak 5. – točka e

Tekst koji je predložila Komisija

(e) koristiti tehnologiju koja se smatra najprikladnijom za zadovoljavanje potreba predmetnog područja uzimajući u obzir geografske, socijalne i gospodarske čimbenike na temelju objektivnih kriterija i u skladu s tehnološkom neutralnosti.

Izmjena

Briše se.

Amandman 35

Prijedlog Uredbe

Članak 6. – stavak 5. – točka f

Tekst koji je predložila Komisija

(f) koristiti suvremenu tehnologiju i/ili temeljiti se na inovativnim poslovnim modelima, i imati visoki potencijal

Izmjena

(f) predložiti optimalnu ravnotežu među suvremenim tehnologijama u smislu kapaciteta protoka podataka, sigurnosti prijenosa, otpornosti mreže i troškovne

reprodukcije.

isplativosti.

Amandman 36

Prijedlog Uredbe

Članak 6. – stavak 6.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

6. Kriteriji iz točke (f) prethodnog stavka neće se zahtijevati za projekte financirane iz dodatnih namjenskih doprinosa dodijeljenih u skladu s člankom 15.2 Uredbe (EU) br. xxx/2012 [Uredba o instrumentu za povezivanje Europe]

Briše se.

Amandman 37

Prijedlog Uredbe

Članak 7.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

Unija može uspostavljati kontakte, raspravljati, razmjenjivati informacije i surađivati s javnim tijelima ili bilo kojim drugim organizacijama u trećim zemljama radi postizanja bilo kojeg cilja zadanog ovim smjernicama. Među ostalim, ta suradnja mora težiti promicanju interoperabilnosti **telekomunikacijskih** mreža u Uniji i **telekomunikacijskih** mreža trećih zemalja.

Unija može uspostavljati kontakte, raspravljati, razmjenjivati informacije i surađivati s javnim tijelima ili bilo kojim drugim organizacijama u trećim zemljama radi postizanja bilo kojeg cilja zadanog ovim smjernicama. Među ostalim, ta suradnja mora težiti promicanju interoperabilnosti **digitalnih** mreža u Uniji i **digitalnih** mreža trećih zemalja.

Amandman 38

Prijedlog Uredbe

Članak 8. – stavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

1. Na temelju informacija dobivenih u skladu s člankom 21. Uredbe XXX. o uspostavi Instrumenta za povezivanje Europe (CEF-a), države članice i Komisija razmjenjuju informacije o napretku

1. Na temelju informacija dobivenih u skladu s člankom 21. Uredbe XXX. o uspostavi Instrumenta za povezivanje Europe (CEF-a), države članice i Komisija razmjenjuju informacije **i najbolje prakse** o napretku ostvarenom provedbom ovih

ostvarenom provedbom ovih smjernica.

smjernica. **Godišnji pregled tih informacija šalje se Europskom parlamentu. Države članice uključuju lokalna regionalna tijela u taj postupak.**

Amandman 39

Prijedlog Uredbe

Članak 8. – stavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija

2. Stručna skupina, koja se sastoji od predstavnika svake države članice savjetuje i pomaže Komisiji. Ponajprije, stručna skupina pomaže Komisiji u:

- (a) nadzoru provedbe ovih smjernica;
- (b) **pripremi** nacionalnih planova ili nacionalnih strategija, prema potrebi;
- (c) poduzimanju mjera za ocjenu provedbe programa rada na financijskoj i tehničkoj razini;
- (d) rješavanju postojećih ili novonastalih problema u vezi s provedbom projekta.

Stručna skupina također može razmotriti druga pitanja vezana uz razvoj transeuropskih **telekomunikacijskih** mreža.

Izmjena

2. Stručna skupina, koja se sastoji od predstavnika svake države članice savjetuje i pomaže Komisiji. Ponajprije, stručna skupina pomaže Komisiji u:

- a) nadzoru provedbe ovih smjernica;
- (b) **usklađivanju** nacionalnih planova ili nacionalnih strategija, prema potrebi;
- (c) poduzimanju mjera za ocjenu provedbe programa rada na financijskoj i tehničkoj razini;
- (d) rješavanju postojećih ili novonastalih problema u vezi s provedbom projekta;

Stručna skupina također može razmotriti druga pitanja vezana uz razvoj transeuropskih **digitalnih** mreža.

Stručna skupina prije svega pomaže Komisiji u pripremnom radu koji prethodi izradi godišnjeg i višegodišnjeg programa rada i njegovim revizijama navedenim u članku 17. stavku 1., odnosno članku 17. stavku 2. Uredbe (EU) br. xxxx/xxxx o uspostavi Instrumenta za povezivanje Europe.

S tim ciljem, stručna skupina sudjeluje u strukturiranoj suradnji sa subjektima uključenim u planiranje, razvoj i upravljanje telekomunikacijskim mrežama i uslugama poput, između ostalog, lokalnih i regionalnih tijela, nacionalnih regulatornih tijela i Tijela europskih regulatora za elektroničke komunikacije (BEREC), pružatelja

usluga pristupa internetu, administratora javnih mreža i proizvođača komponenti.

Komisija i Europska investicijska banka posebnu pozornost posvećuju primjedbama stručne skupine i javno opravdavaju sve slučajeve u kojima takve primjedbe nisu uzete u obzir. Komisija obavještava stručnu skupinu, na svakom od svojih sastanaka, o napretku ostvarenom u provedbi radnog programa.

Amandman 40

Prijedlog Uredbe

Članak 8. – stavak 3.a (novi)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(3a) To izvješće osigurava procjenu:

(a) napretka ostvarenog u razvoju, izradi i naručivanju projekata od zajedničkog interesa, te prema potrebi, zastoja u njihovoj provedbi i svih drugih poteškoća na koje se nailazi;

(b) sredstava koje je Unija izdvojila i isplatila za projekte od zajedničkog interesa u skladu s Uredbom (EU) br. xxxx/xxxx Europskog parlamenta i Vijeća o uspostavi Instrumenta za povezivanje Europe, u usporedbi s ukupnom vrijednošću financiranih projekata od zajedničkog interesa.

Amandman 41

Prijedlog Uredbe

Prilog – odjeljak 1. – stavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

Intervencije u području infrastrukture digitalnih usluga ovise o pristupu dvoslojne arhitekture: platforme osnovnih usluga i generičke usluge. ***Budući da je platforma osnovnih usluga preduvjet za uspostavu infrastrukture digitalnih usluga,***

Intervencije u području infrastrukture digitalnih usluga ovise o pristupu dvoslojne arhitekture: platforme osnovnih usluga i generičke usluge.

podržavanje platformi osnovnih usluga i njihovih zajedničkih obrazaca, ima prednost pred generičkim uslugama.

Amandman 42

Prijedlog Uredbe

Prilog – odjeljak 1. – stavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija

Platforme osnovnih usluga ***i njihovi zajednički obrasci*** obuhvaćaju interoperabilnost i sigurnosne potrebe projekata od zajedničkog interesa. Njihova namjena je omogućiti digitalne interakcije između javnih tijela i građana, javnih tijela i poslovnih organizacija, ili između javnih tijela različitih država članica kroz standardizirane, prekogranične interakcijske platforme prilagođene korisnicima. ***Sto se tiče infrastruktura digitalnih usluga, obrasci*** imaju prednost pred ostalim infrastrukturama digitalnih usluga, ***jer su oni preduvjet za potonje.*** Generičke usluge osiguravaju vezu s platformama osnovnih usluga i omogućuju nacionalnim uslugama s dodanom vrijednosti korištenje platformi osnovnih usluga. One omogućuju poveznike između nacionalnih usluga i platformi osnovnih usluga te omogućuju državnim javnim tijelima i organizacijama, poduzećima i/ili građanima pristup platformama osnovnih usluga za obavljanje svojih prekograničnih transakcija. Osigurava se kvaliteta usluga i podrška dionicima uključenim u prekogranične transakcije. One osiguravaju i potiču pokretanje platformi osnovnih usluga.

Izmjena

Platforme osnovnih usluga obuhvaćaju interoperabilnost i sigurnosne potrebe projekata od zajedničkog interesa. Njihova namjena je omogućiti digitalne interakcije između javnih tijela i građana, javnih tijela i poslovnih organizacija, ili između javnih tijela različitih država članica kroz standardizirane, prekogranične interakcijske platforme prilagođene korisnicima. ***Infrastrukture digitalnih usluga koje čine sastavni dio drugih infrastruktura digitalnih usluga, ili koje mogu služiti kao model za nove platforme,*** imaju prednost pred infrastrukturama digitalnih usluga. Generičke usluge osiguravaju vezu s platformama osnovnih usluga i omogućuju nacionalnim uslugama s dodanom vrijednosti korištenje platformi osnovnih usluga. One omogućuju poveznike između nacionalnih usluga i platformi osnovnih usluga te omogućuju državnim javnim tijelima i organizacijama, poduzećima i/ili građanima pristup platformama osnovnih usluga za obavljanje svojih prekograničnih transakcija. Osigurava se kvaliteta usluga i podrška dionicima uključenim u prekogranične transakcije. One osiguravaju i potiču pokretanje platformi osnovnih usluga.

Amandman 43

Prijedlog Uredbe

Prilog - odjeljak 1. - točka 1. - podtočka e a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(ea) Kritične mjere za mrežnu sigurnost: to se odnosi na usluge jamčenja mrežne sigurnosti djece i mladih osnaživanjem i razvijanjem pristupa u sklopu kojih se, premda se ne mijenja otvorenost interneta, upotrebljavaju ujednačena tehnička rješenja, zajedno s aktivnostima kojima se daje veća moć pojedincima, posebice kroz obrazovanje.

Amandman 44

Prijedlog Uredbe

Prilog - odjeljak 1. - točka 2. - uvodni dio

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

2. Druge infrastrukture digitalnih usluga koje su a priori označene kao prihvatljive u skladu s člankom 6.1.:

2. Druge infrastrukture digitalnih mreža koje su a priori označene kao prihvatljive u skladu s člancima 6.1. **i 6.3.**:

Amandman 45

Prijedlog Uredbe

Prilog - odjeljak 1. - točka 2. - podtočka f

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(f) Pristup digitalnim resursima europske baštine: ovo se odnosi na platformu osnovnih usluga koja se temelji na postojećem portalu Europeana. Platforma **će pružati jedinstvenu** točku pristupa sadržaju europske kulturne baštine po stavkama, niz specifikacija sučelja za interakciju s infrastrukturom (pretraživanje podataka, preuzimanje podataka), podršku za prilagodbu metapodataka i unošenje novog sadržaja, kao i informacije o uvjetima za ponovnu uporabu sadržaja dostupnog preko infrastrukture.

(f) Pristup digitalnim resursima europske baštine: ovo se odnosi na platformu osnovnih usluga koja se temelji na postojećem portalu Europeana. Platforma **pruža središnju** točku pristupa sadržaju europske kulturne baštine po stavkama, niz specifikacija sučelja za interakciju s infrastrukturom (pretraživanje podataka, preuzimanje podataka), podršku za prilagodbu metapodataka i unošenje novog sadržaja, kao i informacije o uvjetima za ponovnu uporabu sadržaja dostupnog preko infrastrukture.

Amandman 46

Prijedlog Direktive

Prilog - odjeljak 1. - točka 2. - podtočka g

Tekst koji je predložila Komisija

(g) Infrastruktura usluga za sigurniji internet: ovo se odnosi na platformu za stjecanje, upravljanje i održavanje dijeljenih računalnih uređaja, baza podataka i alata programske podrške za Centre za sigurniji internet (CSI-jeve) u državama članicama. Aktivnosti pozadinskog ureda vezane uz obradu prijava sadržaja koji prikazuje seksualno zlostavljanje također su uključene kao i poveznica s policijskim službama uključujući međunarodne organizacije poput Interpola, te prema potrebi, upravljanje uklanjanjem tog sadržaja koje provode odgovarajuće internetske stranice. Gore navedeno podržavaju zajedničke baze podataka.

Izmjena

(g) Infrastruktura usluga za sigurniji internet: ovo se odnosi na platformu za stjecanje, upravljanje i održavanje dijeljenih računalnih uređaja, baza podataka i alata programske podrške **kao i razmjenu najboljih praksi** za Centre za sigurniji internet (CSI-jeve) u državama članicama. **CSI-jevi u državama članicama predstavljaju ključni element za ostvarivanje infrastrukture za sigurniji internet, čije su telefonske linije za prijavljivanje nedozvoljenog sadržaja, savjetodavne telefonske linije i aktivnosti za podizanje svijesti od posebne važnosti.** Aktivnosti pozadinskog ureda vezane uz obradu prijava sadržaja koji prikazuje seksualno zlostavljanje također su uključene kao i poveznica s policijskim službama uključujući međunarodne organizacije poput Interpola, te prema potrebi, upravljanje uklanjanjem tog sadržaja koje provode odgovarajuće internetske stranice. Gore navedeno podržavaju zajedničke baze podataka **i zajednički sustavi programske podrške.**

Amandman 47

Prijedlog Uredbe

Prilog - odjeljak 1. - točka 2. - podtočka h a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(ha) Uvođenje infrastrukture u javni promet dozvoljava uporabu sigurnih i interoperabilnih mobilnih lokacijskih usluga : uvođenje infrastrukture u javni promet koje dozvoljavaju uporabu sigurnih i interoperabilnih mobilnih lokacijskih usluga omogućuje građanima, poduzećima i organizacijama pristup različitim inovativnim mobilnim

uslugama diljem Unije.

Amandman 48

Prijedlog Uredbe

Prilog – odjeljak 1. – točka 2. – podtočka h b (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(hb) Europska platforma za pristup obrazovnim resursima. Cilj je iskoristiti dobrobiti ICT-ja u polju obrazovanja kroz pristup dijeljenom obrazovnom materijalu na razini Europe. Troškovno učinkovit pristup i poboljšanje kvalitete obrazovnog materijala kroz stručni pregled ojačao bi europsku koheziju omogućujući kontakte, suradnju i baze podataka između studenata u akademskom svijetu. Ona bi služila kao okosnica za suradnju između obrazovnih ustanova omogućujući provedbu programa Unije poput „Erasmus za sve”. Poboljšala bi pristup obrazovanju i ojačala položaj Unije na globalnom akademskom području.

Amandman 49

Prijedlog Uredbe

Prilog – odjeljak 2. – točka 1. – podstavak 1.a (novi)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

Kada je to moguće, provodi se iskorištavanje potencijalnih sinergija između postavljanja širokopoljnih mreža i mreža drugih javnih službi (za električnu energiju, prijevoz, vodovod, kanalizaciju itd.), naročito onih povezanih s pametnom distribucijom električne energije.

Amandman 50

Prijedlog Uredbe

Prilog – odjeljak 2. – točka 1. – podtočka c a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(ca) Pomoć pri smanjenju digitalnog jaza.

Amandman 51

Prijedlog Uredbe

Prilog - odjeljak 2. - točka 2. - uvodni dio

Tekst koji je predložila Komisija

Svi projekti kojima je dodijeljena financijska podrška na temelju ove Uredbe značajno doprinose ostvarivanju **ciljeva Digitalnog plana za Europu**.

Izmjena

Svi projekti kojima je dodijeljena financijska podrška na temelju ove Uredbe značajno doprinose ostvarivanju **brzine od 100 Mbps i 1 Gbps, a gdje je to moguće, i veće**.

Amandman 52

Prijedlog Uredbe

Prilog - odjeljak 2. - točka 2. - uvodni dio

Tekst koji je predložila Komisija

Svi projekti kojima je dodijeljena financijska podrška u skladu s ovom **Uredbom** značajno doprinose ostvarivanju ciljeva Digitalnog plana za Europu.

Izmjena

Svi projekti kojima je dodijeljena financijska podrška u skladu s **ovim odjeljkom** značajno doprinose ostvarivanju ciljeva Digitalnog plana za Europu.

Amandman 53

Prijedlog Uredbe

Prilog – odjeljak 2. – točka 2. – podtočka a – podtočka a

Tekst koji je predložila Komisija

(a) se temelje na najsuvremenijoj tehnologiji, žičnoj ili bežičnoj, sposobnoj za pružanje širokopojsnih usluga velike brzine, čime ispunjavaju zahtjev za aplikacije koje traže veliku pojasnu širinu, ili

Izmjena

(a) se temelje na najsuvremenijoj tehnologiji, žičnoj ili bežičnoj, sposobnoj za pružanje širokopojsnih usluga velike brzine **od najmanje 100 Mbps**, čime ispunjavaju zahtjev za aplikacije koje traže veliku pojasnu širinu, ili

Amandman 54

Prijedlog Uredbe

Prilog – odjeljak 2. – točka 2. – podtočka a – podtočka c a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(ca) poštuju mjerodavne propise, posebno propise o tržišnom natjecanju i obvezu osiguranja pristupa. Samo mreže otvorene za tržišno natjecanje trebaju biti prihvatljive za javno financiranje kako je utvrđeno ovom Uredbom.

Amandman 55

Prijedlog Uredbe

Prilog – odjeljak 2. – točka 2. – podtočka a – podtočka c b (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(cb) podržavaju otvorenu prirodu interneta osiguravajući zabranu blokiranja zakonitih usluga na telekomunikacijskim mrežama financiranim preko ove Uredbe, istovremeno omogućavajući razumno upravljanje prometom za vrijeme zagušenja mreže tijekom vršnih sati, uz poštivanje minimalnih zahtjeva vezanih uz kvalitetu usluge propisanih u članku 22. stavku 3. Direktive 2002/22/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 7. ožujka 2002. o univerzalnoj usluzi i pravima korisnika u vezi s elektroničkim komunikacijskim mrežama i uslugama (Direktiva o univerzalnoj usluzi).

Amandman 56

Prijedlog Uredbe

Prilog – odjeljak 2. – točka 2. – podtočka b

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(b) Aktivnosti financirane iz dodatnih unaprijed osiguranih doprinosa propisanih u skladu s člankom 15.2. Uredbe (EU) br. xxxx/2012 [Uredba o instrumentu za povezivanje Europe] stvaraju značajne nove mogućnosti na tržištu u pogledu

(b) Aktivnosti financirane iz dodatnih unaprijed osiguranih doprinosa propisanih u skladu s člankom 15.2. Uredbe (EU) br. xxxx/2012 [Uredba o instrumentu za povezivanje Europe] stvaraju značajne nove mogućnosti na tržištu u pogledu

dostupnosti širokopojasnih usluga, brzine i kapaciteta. Projekti koji osiguravaju brzinu prijenosa podataka manju od **30** Mbps trebaju osigurati povećanje brzine na najmanje **30** Mbps tijekom vremena.

dostupnosti širokopojasnih usluga, brzine i kapaciteta. Projekti koji osiguravaju brzinu prijenosa podataka manju od **100** Mbps trebaju osigurati povećanje brzine na najmanje **100** Mbps tijekom vremena.

Amandman 57

Prijedlog Uredbe

Prilog – odjeljak 3. – uvodni dio

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

Uvođenje transeuropskih **telekomunikacijskih** mreža koje će pomoći ukloniti uska grla koja postoje na jedinstvenom digitalnom tržištu prate **studije i** mjere za potporu programa. Te mjere se mogu sastojati od:

Uvođenje transeuropskih **digitalnih** mreža koje će pomoći ukloniti uska grla koja postoje na jedinstvenom digitalnom tržištu prate mjere za potporu programa. Te mjere se mogu sastojati od: